

## Floor Model Pasta Machines

Models PM-IT-0008, 0015, 0025, 0025-T, 0040 Items 13364, 13397, 16643, 13236, 13440 Instruction Manual





Toll Free: 1-800-465-0234

Fax: 905-607-0234

Email: service@omcan.com

www.omcan.com







## **Table of Contents**

## Model PM-IT-0008 / Model PM-IT-0015 / Model PM-IT-0025 Model PM-IT-0025-T / Model PM-IT-0040

\_\_\_\_

| Section                  | Page    |
|--------------------------|---------|
| General Information      | 3 - 4   |
| Safety and Warranty      | 4 - 6   |
| Technical Specifications | 6 - 7   |
| Installation             | 7 - 8   |
| Operation                | 8 - 13  |
| Maintenance              | 13 - 14 |
| Troubleshooting          | 15      |
| Illustrated Drawings     | 16 - 18 |
| Parts Breakdown          | 19 - 27 |
| Electrical Schematics    | 28 - 34 |
| Warranty Registration    | 35      |



## **General Information**

Omcan Manufacturing and Distributing Company Inc., Food Machinery of America, Inc. dba Omcan and Omcan Inc. are not responsible for any harm or injury caused due to any person's improper or negligent use of this equipment. The product shall only be operated by someone over the age of 18, of sound mind, and not under the influence of any drugs or alcohol, who has been trained in the correct operation of this machine, and is wearing authorized, proper safety clothing. Any modification to the machine voids any warranty, and may cause harm to individuals using the machine or in the vicinity of the machine while in operation.

### **CHECK PACKAGE UPON ARRIVAL**

Upon receipt of an Omcan shipment please inspect for external damage. If no damage is evident on the external packaging, open carton to ensure all ordered items are within the box, and there is no concealed damage to the machine. If the package has suffered rough handling, bumps or damage (visible or concealed), please note it on the bill of lading before accepting the delivery and contact Omcan within 24 hours, so we may initiate a claim with the carrier. A detailed report on the extent of the damage caused to the machine must be filled out within three days, from the delivery date shown in the shipping documents. Omcan has no recourse for damaged products that were shipped collect or third party.

Before operating any equipment, always read and familiarize yourself with all operation and safety instructions.

Omcan would like to thank you for purchasing this machine. It's of the utmost importance to save these instructions for future reference. Also save the original box and packaging for shipping the equipment if servicing or returning of the machine is required.

Omcan Fabrication et distribution Companie Limité et Food Machinery d'Amerique, dba Omcan et Omcan Inc. ne sont pas responsables de tout dommage ou blessure causé du fait que toute personne ait utilisé cet équipement de façon irrégulière. Le produit ne doit être exploité que par quelqu'un de plus de 18 ans, saine d'esprit, et pas sous l'influence d'une drogue ou d'acohol, qui a été formé pour utiliser cette machine correctement, et est vêtu de vêtements de sécurité approprié. Toute modification de la machine annule toute garantie, et peut causer un préjudice à des personnes utilisant la machine ou des personnes à proximité de la machine pendant son fonctionnement.

### **VÉRIFIEZ LE COLIS DÈS RÉCEPTION**

Dès réception d'une expédition d'Omcan veuillez inspecter pour dommages externes. Si aucun dommage n'est visible sur l'emballage externe, ouvrez le carton afin de s'assurer que tous les éléments commandés sont dans la boîte, et il n'y a aucun dommage dissimulé à la machine. Si le colis n'a subi aucune mauvaises manipulations, de bosses ou de dommages (visible ou cachée), notez-le sur le bond de livraison avant d'accepter la livraison et contactez Omcan dans les 24 heures qui suivent, pour que nous puissions engager une réclamation auprès du transporteur. Un rapport détaillé sur l'étendue des dommages causés à la machine doit être rempli dans un délai de trois jours, à compter de la date de livraison indiquée dans les documents d'expédition. Omcan n'a aucun droit de recours pour les produits endommagés qui ont été expédiées ou cueilli par un tiers transporteur.



## General Information

Avant d'utiliser n'importe quel équipement, toujours lire et vous familiariser avec toutes les opérations et les consignes de sécurité.

Omcan voudrais vous remercier d'avoir choisi cette machine. Il est primordial de conserver ces instructions pour une référence ultérieure. Également conservez la boîte originale et l'emballage pour l'expédition de l'équipement si l'entretien ou le retour de la machine est nécessaire.

Omcan Empresa De Fabricacion Y Distribucion Inc. Y Maquinaria De Alimentos De America, Inc. dba Omcan y Omcan Inc. no son responsables de ningun daño o perjuicío causado por cualquier persona inadecuada o el uso descuidado de este equipo. El producto solo podra ser operado por una persona mayor de 18 años, en su sano juicio y no bajo alguna influencia de droga o alcohol, y que este ha sido entrenado en el correcto funcionamiento de esta máquina, y ésta usando ropa apropiada y autorizada. Cualquier modificación a la máquina anúla la garantía y puede causar daños a las personas usando la máquina mientras esta en el funcionamiento.

### **REVISE EL PAQUETE A SU LLEGADA**

Tras la recepcion de un envio Omcan favor inspeccionar daños externos. Si no hay daños evidentes en el empaque exterior, Habra el carton para asegurararse que todos los articulos solicitados ésten dentro de la caja y no encuentre daños ocultos en la máquina. Si el paquete ha sufrido un manejo de poco cuidado, golpes o daños (visible o oculto) por favor anote en la factura antes de aceptar la entrega y contacte Omcan dentro de las 24 horas, de modo que podamos iniciar una reclamación con la compañia. Un informe detallado sobre los daños causados a la máquina debe ser llenado en el plazo de tres días, desde la fecha de entrega que se muestra en los documentos de envío. Omcan no tiene ningun recurso por productos dañados que se enviaron a recoger por terceros.

Antes de utilizar cualquier equipo, siempre leer y familiarizarse con todas las instrucciones de operación y seguridad.

Omcan quisiera darles las gracias por la compra de esta máquina. Es de la máxima importancia para guardar estas instrucciones para referencias en el futuro. También guarde la caja original y el embalaje para envío del equipo si el mantenimiento o la devolución de la máquina es necesaria.

# Safety and Warranty

**GENERAL WARNING:** These machines have been manufactured to make your work as safe as possible. Caution is, nevertheless, the golden rule to follow to prevent accidents.

Caution: Store this manual in a safe place, near the machine, and disclose its storage location to all involved personnel.

Do not put this manual away without having first read it, regardless of any previous personal experience. A little



# Safety and Warranty

time spent in reading will save time and extra work.

Read this manual thoroughly before proceeding with start-up, use, maintenance and other operations. Read and rigorously follow the herein contained instructions and recommendations:

- Read all warning labels applied to any part of the machine, and promptly replace them when they become worn or illegible.
- Only trained and authorised personnel should operate the machine.
- If any part jams or locks up, before clearing make sure you first switch off the motor. DO NOT clean, oil
  or grease by hand any moving parts of the machine. In addition, all repair and setting operations of any
  moving parts with the motor running are prohibited, unless the necessary precautions to prevent any
  accidents have been taken beforehand.
- All moving parts are fitted with adequate guards and protections. Always remount them after removal for servicing.
- Wear adequate clothing. Be sure to wear tight-fitting clothing without any loose parts. Never wear open or unfastened jackets, shirts or overalls.

**IMPORTANT:** To prevent accidents and ensure best performance the machine must not be modified or altered unless authorised by the manufacturer. Nor must it be used in conditions or for purposes other than those for which it has been expressly designed. Any arbitrary modification implemented in this machine will automatically exempt the manufacturer from any liabilities for ensuing damage or injury. This machine has been designed and engineered in conformity to European directives 89/392 EC, 91/368 EC, 93/44 EC and 93/68 EC.

 Be sure to read important messages. Information highlighted as "Important" in the Operator's Manual and/ or machine indicate specific instructions about settings, maintenance and so on. Failure to comply with these instructions may lead to damage to the machine.

### **ELECTRICAL SHOCK**

For your own personal safety, before connecting the machine to mains:

- Check that power mains leading to distribution socket is fitted with an appropriate multipolar switch protected against overloads and short circuits.
- Carry out all phase connections, as well as any neutral and ground connections (compulsory) with a standard plug compatible with the above mentioned socket. The protection lead (ground) is the one with the yellow/green insulating sheath; make sure that the power supply cable is appropriate to its use, according to length, mains voltage and machine consumption.
- Unless adequate protections against electrical shock are fitted, do not operate the machine in damp or wet environments.

Strictly do not start up the machine without the protective panelling. This may jeopardise personnel safety and machine serviceability.

RESIDENTIAL USERS: Vendor assumes no liability for parts or labor coverage for component failure or other damages resulting from installation in non-commercial or residential applications. The right is reserved to deny shipment for residential usage; if this occurs, you will be notified as soon as possible.



# Safety and Warranty

### 1 YEAR PARTS AND LABOUR WARRANTY

Within the warranty period, contact Omcan Inc. at 1-800-465-0234 to schedule an Omcan authorized service technician to repair the equipment locally.

Unauthorized maintenance will void the warranty. Warranty covers electrical and part failures, not improper use.

Please see https://omcan.com/disclaimer for complete info.

### **WARNING:**

The packaging components are classified as normal solid urban waste and can therefore be disposed of without difficulty.

In any case, for suitable recycling, we suggest disposing of the products separately (differentiated waste) according to the current norms.

DO NOT DISCARD ANY PACKAGING MATERIALS IN THE ENVIRONMENT!

# Technical Specifications

| Model               | PM-IT-0008 PM-IT                           |  | PM-IT-0040                                |
|---------------------|--|--|---|
| Tank Canacity       | 9 9 lbo / 4 kgo                            | 12 lbo / 6 kgo                           | 1st - 26.5 lbs. / 12 kgs.                 |
| Tank Capacity       | 8.8 lbs. / 4 kgs.                          | 13 lbs. / 6 kgs.                         | 2nd - 17.6 lbs. / 38.8 kgs.               |
| Power               | 0.75 HP / 0.56 kW                          | 1 HP / 0.75 kW                           | 1.5 HP / 1.12 kW                          |
| Output per Hour     | 17.6 lbs. / 8 kgs.                         | 33 lbs. / 15 kgs.                        | 88 lbs. / 40 kgs.                         |
| Electrical          | 110V / 60Hz / 1                            | 220V / 60Hz / 1                          | 208V / 60Hz / 3                           |
| Weight              | 149 lbs. / 68 kgs.                         | 242.5 lbs. / 110 kgs.                    | 385 lbs. / 175 kgs.                       |
| Packaging Weight    | 153 lbs. / 69 kgs.                         | 290 lbs. / 131 kgs.                      | 430 lbs. / 195 kgs.                       |
| Dimensions          | 29.5" x 12.6" x 28.5"<br>750 x 320 x 725mm | 35.4" x 15" x 34.6"<br>900 x 380 x 880mm | 41.3" x 22" x 37.4"<br>1050 x 560 x 950mm |
| Height with Trolley | 54.5" / 1385mm                             | 57.5" / 1460mm                           | 59.8" / 1520mm                            |
| Packaging           | Packaging 29" x 18" x 41"                  |  | 37" x 28" x 44"                           |
| Dimensions          | 736 x 457 x 1041mm                         | 914 x 431 x 1092mm                       | 940 x 711 x 1118mm                        |
| Item Number         | 13364                                      | 13397                                    | 13440                                     |



# Technical Specifications

| Model                   | PM-IT-0025 PM-IT-0025-T                |                      |  |  |  |  |
|-------------------------|--|----------------------|--|--|--|--|
| Tank Capacity           | 26 lbs. /                              | ′ 12 kgs.            |  |  |  |  |
| Power                   | 1.5 HP /                               | 1.12 kW              |  |  |  |  |
| Output per Hour         | 55 lbs. /                              | <sup>'</sup> 25 kgs. |  |  |  |  |
| Electrical              | 220V / 60Hz / 1                        | 208V / 60Hz / 3      |  |  |  |  |
| Weight                  | 297.6 lbs. / 135.3 kgs.                |                      |  |  |  |  |
| Packaging Weight        | 347 lbs. /                             | 157.7 kgs.           |  |  |  |  |
| Dimensions              | 36.6" x 18" x 32.2" /                  | 930 x 460 x 895mm    |  |  |  |  |
| Height with Trolley     | 58" / 14                               | 475mm                |  |  |  |  |
| Packaging<br>Dimensions | 37" x 20.5" x 41" / 939 x 520 x 1041mm |                      |  |  |  |  |
| Item Number             | 16643                                  | 13236                |  |  |  |  |

## Installation

Install and use the machine in a room that can be efficiently ventilated, and where the floor is smooth and compact and easy to clean.

**WARNING:** While the machine is operating, in order to obtain a product with the right thickness and humidity, avoid air currents which will cause precocious drying of the product together with its deterioration.

- To ensure the necessary stability of the machine, check that the wheels rest firmly on the floor, otherwise move the machine slightly until the four wheels have been steadily laid on the ground. Lastly, clamp the wheel with the brake (Figure 1A).
- Position the machine in the desired place with a free back space of around 50 centimeters and a side space of 70-80 centimeters (Figure 2) in order to guarantee easy use of the machine and its cleaning.

For machines fitted with a trolley:

- Make sure that the brake provided is clamped by pulling the lever down (Figure 1B).
- Check that the voltage of the machine, which is written on the identification label (Figure 3), matches the one foreseen by the system on your premises.
- Attach the right plug to the machine power cable in order to make the electrical connection to the system.

**WARNING:** Have the plug fitted to the power supply by qualified personnel. Take the necessary precautions to prevent the cable from being crimped or damaged.

### **CUTTING UNIT ASSEMBLY**

- Remove the components in the tank.
- Assemble the cutting unit, after removing the socket-head screw (Figure 4A) from the bearing. Then tighten the screws right down again (Figure 4).



## Installation

• Plug the unit into the power supply socket (Figure 4B) of the machine; let the safety coupling click in.

#### CONNECTION TO THE WATER SYSTEM

- For machines supplied with an extrusion sleeve cooling system, connect the machine to the water system and install the sending tube, (when it is non-existant: use a tap, possibly with screw-control) to the outer part of the machine, in order to regulate the water flow.
- The exit-flow tube must allow free water discharge. We recommend that the water pressure inside the machine, does not exceed the 1.0 1.5 bar.
- To connect the external parts, use a flexible tube with an inside diameter of 13 mm, safely fixed by a metal band with a screw that can be closed with a screw-driver or key (Figure 5).

### **CONTROL OF THE INSTALLATION**

N.B.: Every operation is voluntarily commanded by means of the start button with the tank safety lid closed by means of the double safety device.

Turn the selector to the knead position  $\frac{\partial \mathcal{H}}{\partial \mathcal{H}}$  (Figure 6A) and check:

- Check the efficiency of the double safety device on the lid. The device sets off two micro-switches; one is controlled by the lid hook (Figure 7A), inside the stop slot; and the other from the lid itself.
   To check this, make sure that microswitch in the slot begins to be enabled when the hook has not yet gone out of the slot itself. The lid microswitch must be heard to click when the lid is lifted approximately 10 15 mm. (Figure 7).
- Operation of the buttons and pilot lamps according to the signs given (Figure 6).
- The knife, in its working position, should be turning clockwise.
- The correct connection of the water cooling system should include checking for eventual water leaks.

**NOTE:** If the machine or some of its parts breakdown, call your local authorised dealer or concessionaire for repairs.

## Operation

#### PREPARING THE MACHINE

Prepare the machine before every process cycle. BE SURE that the machine, especially parts which come in contact with food products (extrusion sleeve, Worm screw, pool, mixer, drawplate and knife) are perfectly clean (see Maintenance section).

**NOTE:** Always clean with machine off.

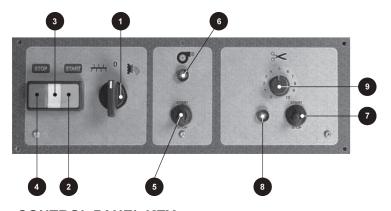


### **OPERATING PRINCIPLE**

This machine kneads the different products desired and enables you to obtain different kinds of noodles with a different group of lengths because it draws the dough, thanks to different discs. This action is carried out thanks to a mixer linked to an Worm screw which obliges the product to assume the desired shape going through a drawplate.

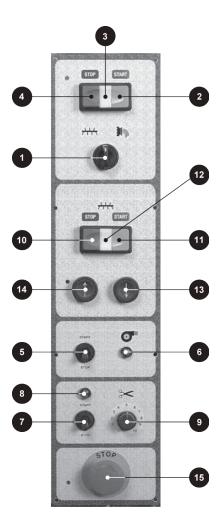
### **USE OF THE MACHINE**

Only after making sure that the machine is completely clean, especially all the parts which are directly in contact with the product (extrusion sleeve, Worm screw, pool, mixer, drawplate, knife, lid, control system; if it is necessary, use some warm water; see Maintenance section) you can carry out the requested operations in order to have the desired dough.



### **CONTROL PANEL KEY**

| 1  | KNEAD÷DRAW selector                  |
|----|--------------------------------------|
| 2  | Start button                         |
| 3  | Start pilot lamp                     |
| 4  | Stop push button                     |
| 5  | Fan switch                           |
| 6  | Fan pilot lamp                       |
| 7  | Cutter switch                        |
| 8  | Cutter operation pilot lamp          |
| 9  | Cutter speed variation control       |
| 10 | 2nd tank mixer control stop button   |
| 11 | 2nd tank mixer control start button  |
| 12 | 2nd tank mixer operating pilot light |
| 13 | Tank lowering button only for TRD    |
| 14 | Tank lifting button only for TRD     |
| 15 | Emergency stop button only for TRD   |





- 1. After having turned the machine off:
  - Switch the selector to the "0" position (Figure 20A) and check the correct set-up of the Worm screw, making sure that the cylinder part is sustained by the dragging shaft.
  - Then make sure that the plastic cap (Figure 21A) which replaces the drawplate is correctly positioned and the ring nut (Figure 21B) is well-screwed on.
  - Finally block the mixer in its place, thanks to the head-knob (Figure 21C).
- 2. Lift the tank lid by turning the coupling lever (Figure 22A) and always put in the pre-established ingredients in the following sequence: flour and then, after closing the cap, all the other liquid elements.
- 3. In order to obtain the right dough, you need to create the precise ratio between the weight of the flour and the weight of the liquid part; in order to obtain a very good product, the flour has to contain a humidity percentage of no more than 15%; this allows the addition of water equal to 33% or up to 35% of the flour's weight. If you are using flours with different humidity contents, please change the quantity of the liquid in the opposite ratio. Moreover, in order to better use the machine, the product inside the pool has to be higher than at a minimum level which coincides more or less with the position of the mixer axle.

#### **USEFUL ADVICE IN ORDER TO OBTAIN A GOOD DOUGH**

Any kind of flour can be used (bran or branflour). The dough can be kneaded only with eggs or with a mix of water and eggs. Water can be partially replaced by spinach or well-cut vegetables in order to obtain green noodles. Because the flour's humidity changes according to the kind used, the environment and the place where it is stocked, the quantities indicated have to be adapted to the kind of flour which is used, lowering or increasing the quantity of water. The dough is the right one when, at the end of kneading process, it is as big as coffee beans. If the lumps form in the flour, you have poured in too much liquid.

In this case, before turning the switch (Figure 20A) from knead to drawplate, you will have to add some more flour and knead a little longer. If the flour does not form a ball and is too floury, add some more water.

For the dough for the sheet of pasta which is to be re-kneaded, use "00" flour and add two eggs per kilo of flour (maximum). With these quantities, you will obtain a very stretchy dough which is easy to knead.

### QUANTITIES IN ORDER TO OBTAIN A GOOD DOUGH

- Supposed weight of an egg: 50 grams.
- If you take 1 egg away you need to add 50 grams of water.
- To obtain a good dough: 1 kg of flour + 350 grams of humidity-liquid.



| FLO         | UR-EGG MIXT | URE           | FLOUR-EGG-WATER MIXTURE |         |         |               |  |  |
|-------------|-------------|---------------|-------------------------|---------|---------|---------------|--|--|
| Flour (lbs) | Egg No.     | Mixture (lbs) | Flour (lbs)             | Egg No. | Water L | Mixture (lbs) |  |  |
| 2.24        | 7           | 3.03          | 2.24                    | 4       | 0.15    | 3.03          |  |  |
| 4.49        | 14          | 6.06          | 4.49                    | 8       | 0.30    | 6.06          |  |  |
| 6.74        | 21          | 9.10          | 6.74                    | 12      | 0.45    | 9.10          |  |  |
| 8.99        | 28          | 12.13         | 8.99                    | 16      | 0.60    | 12.13         |  |  |
| 11.24       | 35          | 15.17         | 11.24                   | 20      | 0.75    | 15.17         |  |  |
| 13.48       | 42          | 18.20         | 13.48                   | 24      | 0.90    | 18.20         |  |  |
| 15.73       | 49          | 21.24         | 15.73                   | 28      | 1.05    | 21.24         |  |  |
| 17.98       | 56          | 24.27         | 17.98                   | 32      | 1.20    | 24.27         |  |  |
| 20.23       | 63          | 27.31         | 20.23                   | 36      | 1.35    | 27.31         |  |  |
| 22.48       | 70          | 30.34         | 22.48                   | 40      | 1.50    | 30.34         |  |  |

- Close the lid and put the selector on position + . Press the start button.
- Add the liquid part pouring it gradually but as quickly as possible through the small hole in the lid.
- At the end of the kneading operation, which should take around 10 minutes, make sure the product has the right thickness and should look like coffee beans (check through the small holes of the lid).
- Turn the machine off by switching the selector to "0."

### INSTALLATION OF THE DRAWPLATE AND START-UP OF PRODUCTION

**WARNING:** Make sure the machine is switched off.

- Withdraw the filter (Figure 8A) and the drawplate (Figure 8B) requested from the container filled with water where it was put after its last use. Thoroughly rinse with plenty of running, warm water, in order to have the piece at the right temperature (See Maintenance section).
- Dry it with a soft cloth.
- Unscrew the blocking ring nuts (Figure 8C) and carefully clean the internal part including the edging.
- Take the plastic cap off (Figure 8D).
- Set up the filter and the drawplate while taking good care of the Worm screw (Figure 8E) at the center of the disk.
- Close the metal ring with the help of the wrench supplied (Figure 9A) and check that the various parts are in place and are not shifted axially because dough has added thickness (Figure 8 point 1).
- In order to start production, position the selector (Figure 10A) on the position and press the start button (Figure 10C). The initial product coming out of the machine has an unacceptable appearance; this is the reason why it has to be eliminated.
- After a short time (a couple of minutes), the product coming out is acceptable the colour goes from whitish
  to yellow and it has a greater consistency.
- In order to cut the pasta to the desired length, it is necessary to set up the cutting device (Figure 9B), made up of motor and knife, chosen from those available.
- Set up the unit for this, by simply fitting the cutter (Figure 11A) on the drive shaft in the standby position. Placing the cutting unit opposite the drawplate, taking care that the cutter moves axially towards the motor and is fits neatly with the drawplate.
- To complete this operation, facilitate the movement of the knife by helping yourself, with your hands,



closing the knife tang between two fingers (Figure 11).

- Regulate the knife speed according to the desired pasta length, by turning the speed control knob (Figure 10B).
- If the product is quite wet and tends to be sticky, it is best to dry the surface in any case, by switching on the fan (Figure 10D).
- The product may be collected on the frame supplied (Figure 12A), leaning on retractable rods (Figure 12B) supplied with the machine.

For machines fitted with an extrusion sleeve cooling unit:

- Switch on the system taking account of a few operating parameters of the dough and room temperature.
- At any rate, with average dough, after 3 5 minutes, check the external temperature of the ring nut and if it seems too high, gradually open the regulating valve. Frequently check the temperature and regulate water flow, tending to keep temperature constant.

**NOTE:** If the product is kneaded at an excessive temperature, it tends to change colour and/or blanch slightly.

### **VARIANT FOR MODEL PM-IT-0040**

The model PM-IT-0040 uses the second tank (Figure 14B) to enable dough to be kneaded (press button A - Figure 13) simultaneously with the worm screw extrusion stage. This allows output to be increased considerably. Knead the dough as seen for the main tank and then pour it in by turning the tank by means of the device provided (button B - Figure 13).

To do this, first lift the lid of the bottom tank (Figure 14A) even if this causes the machine to stop. The
new product must have the same consistency as the previous contents of the tank so as to achieve a
homogeneous dough mixture.

**DANGER:** While the tank is lowered, make sure the area near the lift (Figure 15A) is vacated as the control protection guard (Figure 15B) may be dangerous in the final stage of the movement (squeezing or cutting dangers).

### After the operation:

- Stop the machine by switching the selector (Figure 16A) as well as the others to the "0" position.
- Rotate the cutting group to the stop position (Figure 17).
- Turn the selector (Figure 16B) to the knead position  $\frac{1}{1}$  for 10-15 seconds in order to eliminate the pressure on the die caused by the product.
- Return the switch to "0."
- Disassemble and wash the movable parts (Figures 18 19) and clean the machine (see Maintenance section).
- Close the water tap, for machines fitted with a cooled extrusion sleeve.

#### **MACHINE WHIRR**

The whirring noise emitted by the machine has been measured on an identical sample machine in compliance with standard DIN 45635. A constant value not exceeding 70 dB(A) was measured as stated in the manufacturer's test report.



### STRIPPING-DOWN AND DEMOLISHING THE MACHINE

If the machine needs to be stripped-down and/or demolished, its components do not entail a degree of danger that require any particular precaution. Remember, however, that to facilitate material recycling operations, it is a good rule to remove electrical system components from the machine.

## Maintenance

**WARNING:** For healthy and hygienic processing of food products, be sure to keep your machine and the surrounding environment clean.

**DANGER:** Always cut off the power supply before cleaning.

You have to properly clean all the elements which are in contact with the product (Figures 18 and 23) protection lid, pool, mixer, Worm screw, drawplate, filter, ring nut and knife, when the product is still soft. The moving parts have to be disassembled as follows:

### **MIXER**

- Make sure the external shovel (Figure 23A) is in the upper vertical position (only this position allows the disassembling of the piece) (Figure 23).
- Disassemble the mixer by unscrewing the external movable support (Figure 23B) until releasing the mixer; unthread the shaft from its place and at the same time, rotate the external pin towards the top.
- If you want to assemble the piece follow these instructions vice versa. Line the central point of the shaft with the peg of the moving support; thereafter, screw the support, but without blocking it.

### **METAL RING, DRAWPLATE AND FILTER**

Unscrew the metal ring with the appropriate wrench (Figure 24A) while being careful not to let any pieces fall. Since the metal ring is moved from its place, the product and parts still weigh a few kilos and can easily slip from your hands, causing damage both to people or to the pieces themselves.

### **WORM SCREW**

After disassembling the ring nut, the drawplate (Figure 24B) and the filter, the Worm screw can easily be taken off the machine by pushing its spiral from the internal end.

### LID AND POOL CLEANING

Eliminate the dough residue and be sure to thoroughly clean the most remote-access pieces: connections of the Worm screw (Figure 25A) and mixer movements (Figure 25B), extrusion sleeve (Figure 25C), pool internal parts and lid grille in the grille coupling points (Figure 25D).

Use some warm water in order to eliminate the residual product and then rinse; dry the surfaces with the help of blotting paper and disinfectant, with a soft cloth dipped in odourless disinfectant

WARNING: Never use non-nutritional, abrasive or corrosive chemicals to clean. Also never use coarse or



## Maintenance

abrasive objects such as steel wool, abrasive sponges and so on.

To clean the internal and external parts of the machine:

- Remove power supply plug from power mains socket.
- Clean coated surfaces with soft cloth and disinfect with alcohol.
- For the inside parts of the machine, take off the back panel (Figure 26) and carry out the cleaning of the machine, bearing in mind the grease and dust, that are sometimes present.
- Lastly, fit the panels again.

### CLEANING OF MIXER, WORM SCREW, METAL RING, FILTER, DRAWPLATE AND KNIFE

- Eliminate the dough residue and wash the pieces with water; you may use a soft brush or a plastic pallet knife.
- These elements can be thoroughly washed in a dishwasher.
- Rinse and dry the mixer, the Worm screw, the metal ring and the knife and reassemble them on the
  machine. The drawplate and filter must be kept in a container placed in water for the entire period in which
  they are not being used.

For reasons of hygiene, please change the water every day.

### MAINTENANCE AND ADJUSTMENT

**WARNING:** Remember that all maintenance operations are dangerous if you do not first disconnect the power supply plug from the power mains.

- The machine parts requiring maintenance are the following: the upright push-bearing support (Figure 29B), the movable mixer support (Figure 27) and the sliding chain (Figure 29A).
- Carry out the first maintenance job after the first 100 hours of operation and subsequently every 500 hours.
- Remove the rear panel to gain access to the chain (Figure 26A) and the bearing support (Figure 29B).
- Use food-grade grease compliant with USDA-H1 regulations for the mixer support (Figure 27); (if necessary, contact your local dealer). Use SAE MR3 type grease for the thrust bearing support (Figure 29B) and the chain (Figure 29A).
- When doing a yearly check-up, lubricate the chain (Figure 29A) using smaller amounts of grease.

### **BELT TIGHTENING**

When performing the above mentioned maintenance or when the machine is not working properly, (loss of rounds) check the correct stretching of the transmission belt. For this reason, disassemble the rear panel from the machine and make sure that the belt (Figures 26, 28, 30C) is tight enough. If necessary, use the regulating system (Figures 26B, 28A, 30A), by moving the motor and therefore, tightening the belt, without of course exaggerating. When finished, fit the panel back.

**WARNING:** Never use the machine with any missing, disassembled or open guards and shields.

**WARNING:** If servicing operations require repairs to the electrical system and/or replacement of bearings or mechanical components, call an expert technician or your local dealer.

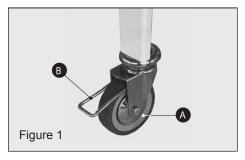


# **Troubleshooting**

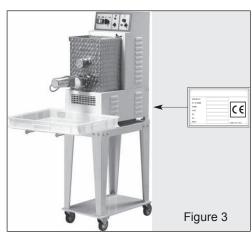
| SYMPTOMS  | POSSIBLE CAUSE  | REMEDY   |
|---|---|--|
| Machine operation failure.  | Disconnected plug.                                    | Connect plug.  |
|   | Plug leads not correctly connected.                   | Check lead connections.  |
|   | Trip switch adjusted for insufficient values.         | Adjust trip switch accordingly.  |
|   | Unsuitable trip switch.                               | Replace trip switch.   |
|   | Fuses burnt out.                                      | Replace fuse.  |
|   | Safety lever on pool lid not properly inserted.       | Position the lever at end of stroke.   |
| The product gets stuck when being poured out.                           | Too humid dough is used.                              | Reduce the quantity of water used for the dough respecting the above mentioned percentage. |
| The product looks   | Too short kneading time.                              | Increase the kneading time.  |
| unacceptable even after the initial minutes: it breaks and loses flour. | Not enough water percentage.                          | Increase the quantity of water in order to respect the aforementioned percentage.          |
| The product does not come out of the drawplate.                         | The blocking of the drawplate because of dried dough. | Disassemble and clean the drawplate.   |
| The product crushed at an edge during cutting.                          | Cutting speed not adequate (too low).                 | Increase cutting speed: remember that the length of the pasta cut, depends on the pasta.   |

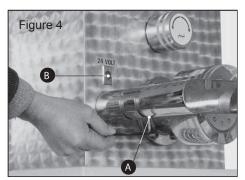


# **Illustrated Drawings**

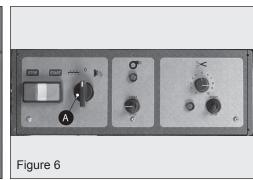


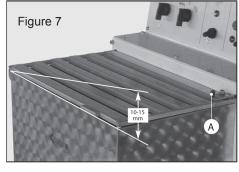


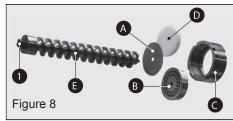


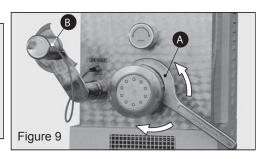


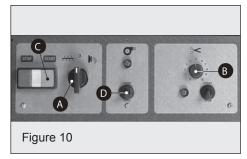




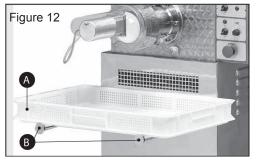






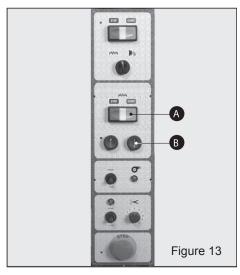


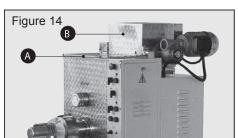


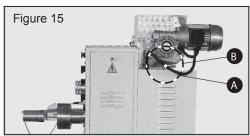




# **Illustrated Drawings**







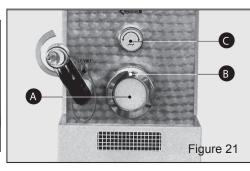


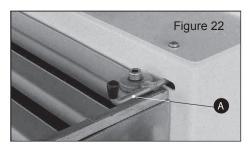


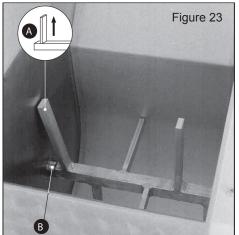


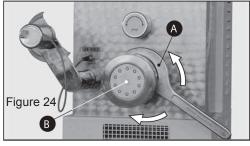






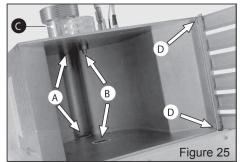


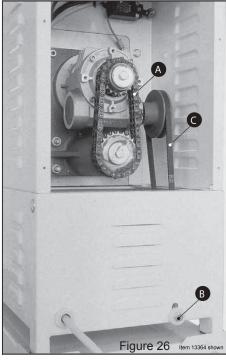




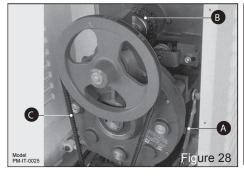


# **Illustrated Drawings**

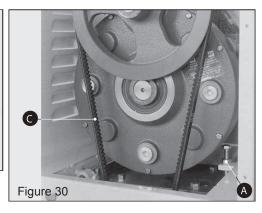




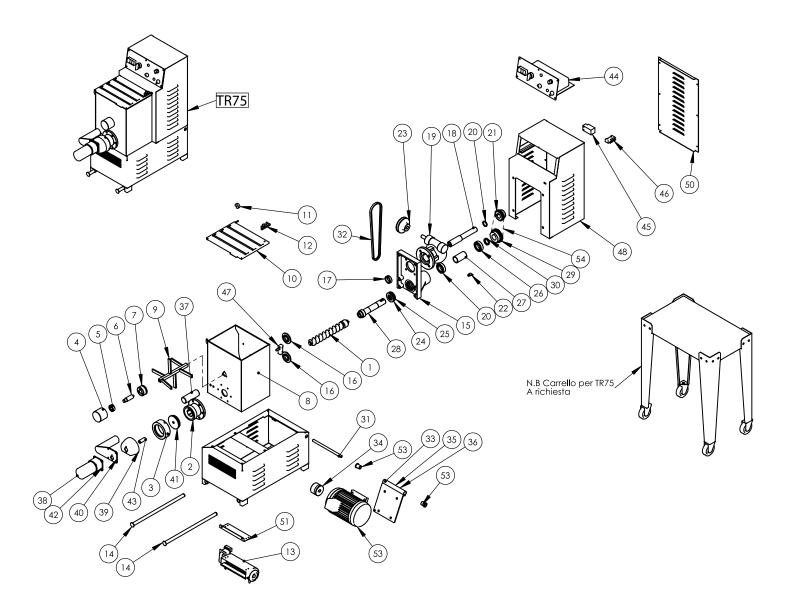










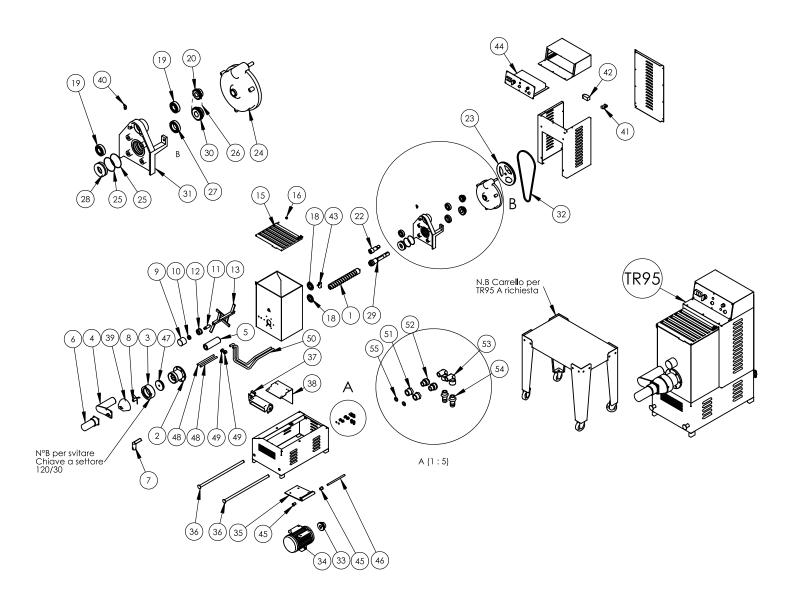




| Item No. | Description                     | Position | Item No. | Description                       | Position | Item No. | Description                               | Position |
|----------|---------------------------------|----------|----------|-----------------------------------|----------|----------|---|----------|
| 44115    | Worm for 13364                  | 1        | 77692    | Adapter MVF49 for 13364           | 19       | 77727    | Round Door Knife Support for 13364        | 37       |
| 77675    | Sleeve for 13364                | 2        | 77693    | Spacer for 13364                  | 20       | 42986    | Cutter Motor Complete with Plug for 13364 | 38       |
| 77676    | Lock Ring for 13364             | 3        | 77694    | Upper Sprocket Z=18 3/8 for 13364 | 21       | 77712    | Protection for 13364                      | 39       |
| 77677    | Support Mobile Mixing for 13364 | 4        | 77695    | Fattener for 13364                | 22       | 77713    | Knife Support for 13364                   | 40       |
| 77678    | Bearing 62206 for 13364         | 5        | 77696    | Reducer Pulley for 13364          | 23       | AD363    | Cap for Sleeve for 13364                  | 41       |
| 77679    | Pin for 13364                   | 6        | 77697    | Gasket for 13364                  | 24       | 77715    | Quick Connect Plug for 13364              | 42       |
| 77680    | Fixed Support for 13364         | 7        | 77698    | Bearing 51206 for 13364           | 25       | AD364    | Knife Blade for 13364                     | 43       |
| 77681    | Bath for 13364                  | 8        | 77699    | Bearing 6006 for 13364            | 26       | 77728    | Electrical Assembly for 13364             | 44       |
| 77682    | Mixer for 13364                 | 9        | AD362    | Spacer for 13364                  | 27       | 77729    | Micro Switch FR515 for 13364              | 45       |
| 77683    | Cover for 13364                 | 10       | 77701    | Lower Shaft for 13364             | 28       | 77720    | Micro Switch MS30 for 13364               | 46       |
| 77684    | Cam for 13364                   | 11       | 77702    | Lower Sprocket Z=23 3/8 for 13364 | 29       | 77721    | Micro Switch MS09 for 13364               | 47       |
| 77685    | Handle for 13364                | 12       | 77703    | Spacer for 13364                  | 30       | 77722    | Cater Back for 13364                      | 48       |
| 77686    | Fan for 13364                   | 13       | 77704    | Rod for Motor Base for 13364      | 31       | 77723    | Lower Cater for 13364                     | 49       |
| 77687    | Rod for 13364                   | 14       | 24593    | Belt SPZ 670/710 for 13364        | 32       | 77724    | Back for 13364                            | 50       |
| 77688    | Plate for 13364                 | 15       | 77706    | Motor Base for 13364              | 33       | 77725    | Bracket for Fan for 13364                 | 51       |
| 77689    | Wheel for 13364                 | 16       | 77707    | Motor Pulley for 13364            | 34       | 77726    | Nylon Bushing for 13364                   | 52       |
| 77690    | Ring for 13364                  | 17       | 77708    | Tensioning Screw for 13364        | 35       | 77719    | Motor for 13364                           | 53       |
| 77691    | Upper Shaft for 13364           | 18       | 77709    | Washer for 13364                  | 36       | 77718    | 3/8 Chain for 13364                       | 54       |



## **Model PM-IT-0015** 13397



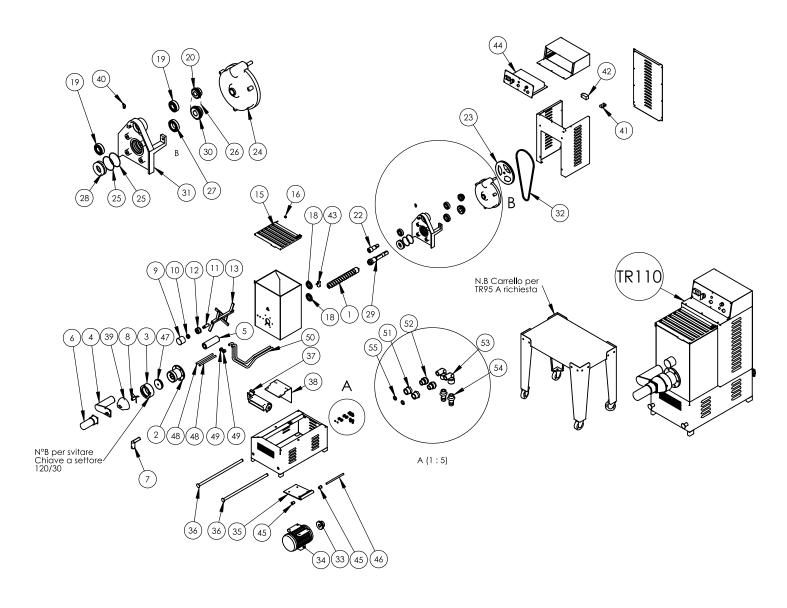


## **Model PM-IT-0015** 13397

| Item No. | Description                    | Position | Item No. | Description                       | Position | Item No. | Description                        | Position |
|----------|--------------------------------|----------|----------|-----------------------------------|----------|----------|------------------------------------|----------|
| 16289    | Worm for 13397                 | 1        | 77745    | Bearing 6206 for 13397            | 19       | 77761    | Sieve Support Rods for 13397       | 36       |
| 77731    | Sleeve for 13397               | 2        | 77746    | Upper Sprocket Z=18 3/8 for 13397 | 20       | 77762    | Fan for 13397                      | 37       |
| 39343    | Die Retaining Ring for 13397   | 3        | 77747    | Upper Shaft for 13397             | 22       | 77763    | Fan Base for 13397                 | 38       |
| 77733    | Moving Knife Support for 13397 | 4        | 77748    | Reducer Pulley for 13397          | 23       | AD366    | Shelter Protection Knife for 13397 | 39       |
| 77734    | Fixed Support for 13397        | 5        | 77749    | Adapter TA30 for 13397            | 24       | 77764    | Fattener for 13397                 | 40       |
| 77735    | Knife Motor for 13397          | 6        | 77750    | Spacer for 13397                  | 25       | 77765    | Micro Switch MS30 for 13397        | 41       |
| 77736    | Knife Blade for 13397          | 7        | 77751    | Double Chain for 13397            | 26       | 77766    | Micro Switch FR515 for 13397       | 42       |
| 77737    | Knife Blade for 13397          | 8        | 77752    | Bearing 6008 for 13397            | 27       | 77767    | Micro Switch MS09 for 13397        | 43       |
| 77738    | Support for 13397              | 9        | 77753    | Bearing 51308 for 13397           | 28       | 77768    | Electrical Assembly for 13397      | 44       |
| 77739    | Bearing 62206 for 13397        | 10       | 77754    | Lower Shaft for 13397             | 29       | 77769    | Bushing for 13397                  | 45       |
| 77740    | Mobile Shaft for 13397         | 11       | 77755    | Lower Sprocket Z=23 3/8 for 13397 | 30       | 77770    | Shaft Motor Base for 13397         | 46       |
| 77741    | Fixed Support for 13397        | 12       | 77756    | Back Movement Support for 13397   | 31       | 31210    | Plastic Cap for 13397              | 47       |
| AD365    | Mixer for 13397                | 13       | 77757    | Belt 1180 for 13397               | 32       | 77772    | Kit for Water Piping for 13397     | 48 - 50  |
| 77742    | Cover for 13397                | 15       | 77758    | Motor Pulley for 13397            | 33       | 77775    | Kit for Water Piping for 13397     | 51 - 55  |
| 77743    | Cam for 13397                  | 16       | 77759    | Motor HF80 for 13397              | 34       |          |                                    |          |
| 77744    | Wheel for 13397                | 18       | 77760    | Motor Base for 13397              | 35       |          |                                    |          |



**Model PM-IT-0025** 16643 **Model PM-IT-0025-T** 13236

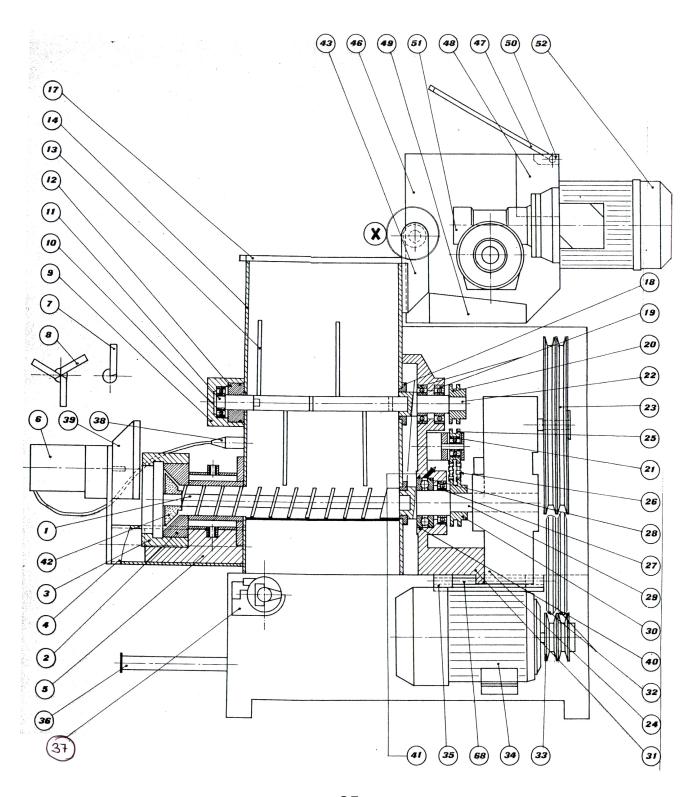




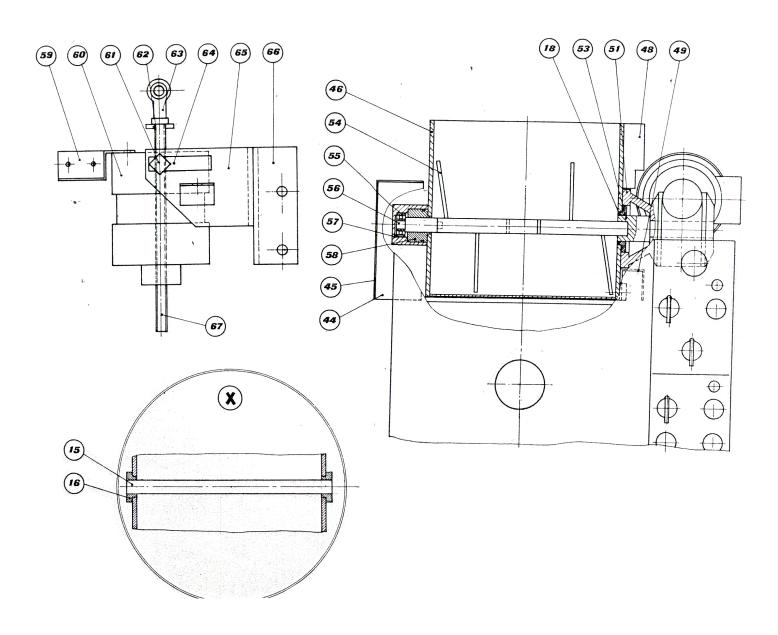
## **Model PM-IT-0025** 16643 **Model PM-IT-0025-T** 13236

| Item No. | Description  | Position  | Item No. | Description                              | Position | Item No. | Description   | Position |
|----------|--|-----------|----------|--|----------|----------|---|----------|
| 37967    | Worm Complete with Propeller for 16643, 13236                  | 1         | 77793    | Reducer Pulley for 16643, 13236          | 23       | 77809    | Fattener for 16643, 13236   | 40       |
| 77780    | Sleeve for 16643, 13236  | 2         | 77794    | Adapter TA30 for 16643, 13236            | 24       | 77810    | Micro Switch MS30 for 16643, 13236  | 41       |
| 31248    | Die Retaining Ring for 16643, 13236                            | 3         | 77795    | Spacer for 16643, 13236                  | 25       | 77811    | Micro Switch FR515 for 16643, 13236                                       | 42       |
| 14564    | Rotating Cutter Sup. Arm for 16643, 13236                      | 4         | 45190    | Chain for 16643, 13236                   | 26       | 77812    | Micro Switch MS09 for 16643, 13236  | 43       |
| 77782    | Fixed Support for 16643, 13236                                 | 5         | 77797    | Bearing 6008 for 16643, 13236            | 27       | 40205    | Complete Electrical System - Board<br>Switches and Panel for 16643, 13236 | 44       |
| 14565    | Motor with Plug for Cutter for 16643, 13236                    | 6         | 77798    | Bearing 51308 for 16643, 13236           | 28       | 77814    | Bushing for 16643, 13236  | 45       |
| 16280    | Cutter Blade Single for 16643, 13236                           | 7         | 77799    | Lower Shaft for 16643, 13236             | 29       | 77815    | Shaft Motor Base for 16643, 13236   | 46       |
| 77784    | Cutter Blade 3-Blade for 16643, 13236                          | 8         | 77800    | Lower Sprocket Z=23 3/8 for 16643, 13236 | 30       | 77816    | Cap Sleeve for 16643, 13236   | 47       |
| 10901    | Rotating Mixer Support with Bearing and Shaft for 16643, 13236 | 9, 10, 11 | 77801    | Back Movement Support for 16643, 13236   | 31       | 77817    | 1/4 Tubes for 16643, 13236  | 48       |
| 77835    | Fixed Support for 16643, 13236                                 | 12        | 77802    | Belt 1180 for 16643, 13236               | 32       | 77818    | Nipple Fittings for 16643, 13236  | 49       |
| 39487    | Mixer for 16643, 13236   | 13        | 77803    | Motor Pulley for 16643, 13236            | 33       | 77819    | 3/8 Flexible Tube for 16643, 13236  | 50       |
| 77788    | Cover for 16643, 13236   | 15        | 39081    | Motor Main 208/60/1 for 16643, 13236     | 34       | 77820    | Fittings for 16643, 13236   | 51       |
| 39623    | Cam for 16643, 13236   | 16        | 77804    | Motor Base for 16643, 13236              | 35       | 77821    | Reducer for 16643, 13236  | 52       |
| 77789    | Wheel for 16643, 13236   | 18        | 77805    | Sieve Support Rods for 16643, 13236      | 36       | 77822    | 1/4 Elbows for 16643, 13236   | 53       |
| 77843    | Bearing 6206 2RS for 16643, 13236                              | 19        | 77806    | Fan for 16643, 13236                     | 37       | 77823    | Hose for 16643, 13236   | 54       |
| 77791    | Upper Sprocket Z=22 3/8 for 16643, 13236                       | 20        | 77807    | Fan Base for 16643, 13236                | 38       | 77824    | 1/4 Gasket for 16643, 13236   | 55       |
| 77792    | Upper Shaft for 16643, 13236                                   | 22        | 77808    | Knife Shelf Protection for 16643, 13236  | 39       |          |   |          |





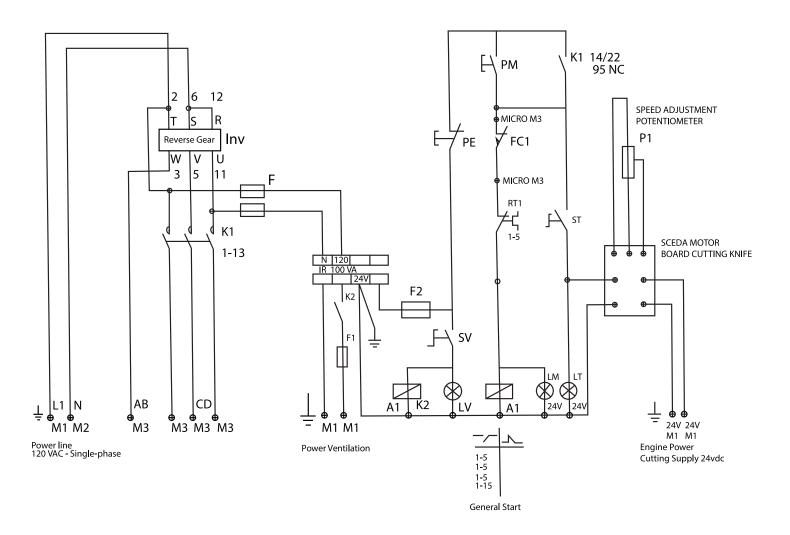






| Item No. | Description   | Position | Item No. | Description                        | Position | Item No. | Description                    | Position |
|----------|---|----------|----------|------------------------------------|----------|----------|--------------------------------|----------|
| 37967    | Worm Complete with Propeller for 13440                  | 1        | 77794    | Adapter TA30 for 13440             | 24       | 77878    | Bath Lid 2 for 13440           | 47       |
| 77780    | Sleeve for 13440  | 2        | 77849    | Tensioner Roller for 13440         | 25       | AD379    | Protection for 13440           | 48       |
| 31248    | Die Retaining Ring for 13440                            | 3        | 45190    | Chain for 13440                    | 26       | AD380    | Protection for 13440           | 49       |
| 14564    | Rotating Cutter Sup. Arm for 13440                      | 4        | 77797    | Bearing 6008 for 13440             | 27       | AD381    | Range for 13440                | 50       |
| 77782    | Fixed Support for 13440                                 | 5        | 77798    | Bearing 51308 for 13440            | 28       | AD382    | Reducer for 13440              | 51       |
| 14565    | Motor with Plug for Cutter for 13440                    | 6        | 77799    | Lower Shaft for 13440              | 29       | 77876    | Motor MVF 49 for 13440         | 52       |
| 16280    | Cutter Blade Single for 13440                           | 7        | 77800    | Lower Sprocket Z=23 3/8 for 13440  | 30       | AD383    | Mixer Shaft for 13440          | 53       |
| 77784    | Cutter Blade 3-Blade for 13440                          | 8        | 77801    | Back Movement Support for 13440    | 31       | AD384    | Mixer for 13440                | 54       |
| 10901    | Rotating Mixer Support with Bearing and Shaft for 13440 | 9        | 77855    | Belt SPZ 1202 for 13440            | 32       | AD385    | Bearing for 13440              | 55       |
| 77843    | Bearing 6206 2RS for 13440                              | 10       | 77803    | Motor Pulley for 13440             | 33       | AD386    | Mobile Mixer Pin for 13440     | 56       |
| AD367    | Mobile Mixer Pin for 13440                              | 11       | AD399    | Motor Main 208/60/3 for 13440      | 34       | AD387    | Mobile Mixer Support for 13440 | 57       |
| 77835    | Fixed Support for 13440                                 | 12       | 77804    | Motor Base for 13440               | 35       | AD388    | Fixed Mixer Support for 13440  | 58       |
| 39487    | Mixer for 13440   | 13       | 77805    | Sieve Support Rods for 13440       | 36       | AD389    | Migrate Support for 13440      | 59       |
| AD368    | Tank for 13440  | 14       | 77806    | Fan for 13440                      | 37       | AD390    | Motor for 13440                | 60       |
| AD369    | Shaft for 13440   | 15       | AD372    | Plug for 13440                     | 38       | AD391    | Pin for 13440                  | 61       |
| 77814    | Bushing for 13440                                       | 16       | 15432    | Cutter Protection for 13440        | 39       | AD392    | Washer for 13440               | 62       |
| 40030    | Tank Lid Cover for 13440                                | 17       | AD373    | Lamellar Rings for 13440           | 40       | AD393    | Unibal Head for 13440          | 63       |
| 77789    | Wheel for 13440   | 18       | 77809    | Fattener for 13440                 | 41       | AD394    | Range for 13440                | 64       |
| AD370    | Bearing for 13440                                       | 19       | AD374    | Spiral for 13440                   | 42       | AD395    | Motor Support for 13440        | 65       |
| AD371    | Pinion for 13440  | 20       | AD375    | Upper Right Bath Bracket for 13440 | 43       | AD396    | Angular for 13440              | 66       |
| 77845    | Bearing 4200 2RS for 13440                              | 21       | AD376    | Upper Left Bath Bracket for 13440  | 44       | AD397    | Threaded Rod for 13440         | 67       |
| 77792    | Upper Shaft for 13440                                   | 22       | AD377    | Protection for 13440               | 45       | AD398    | Motor Base Rod for 13440       | 68       |
| 77793    | Reducer Pulley for 13440                                | 23       | AD378    | Bath for 13440                     | 46       |          |                                |          |

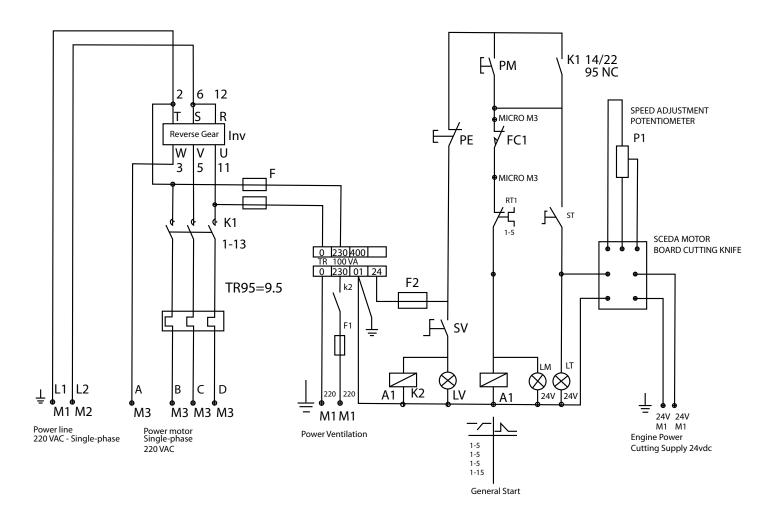




| Description                | Position | Description                    | Position | Description                    | Position |
|----------------------------|----------|--------------------------------|----------|--------------------------------|----------|
| Relay                      | K2       | Thermal Protection Phase Motor | RT1      | Start Button                   | PM       |
| Stop                       | PE       | Transformer                    | TR       | Microswitch General            | FC1      |
| Reversal                   | INV      | Fuse Protection Ventilation 2A | F1       | Signaling Ventilation Function | LV       |
| Enabling Ventilation       | SV       | Fuse Protection 2A             | F2       | Start Reposting General        | LM       |
| Enabling Engine Cut        | ST       | Transformer Protection 1A      | F3       | Signaling Cutting Function     | LT       |
| Single-Phase Motor Control | K1       | Transformer Protection 1A      | F4       |                                |          |



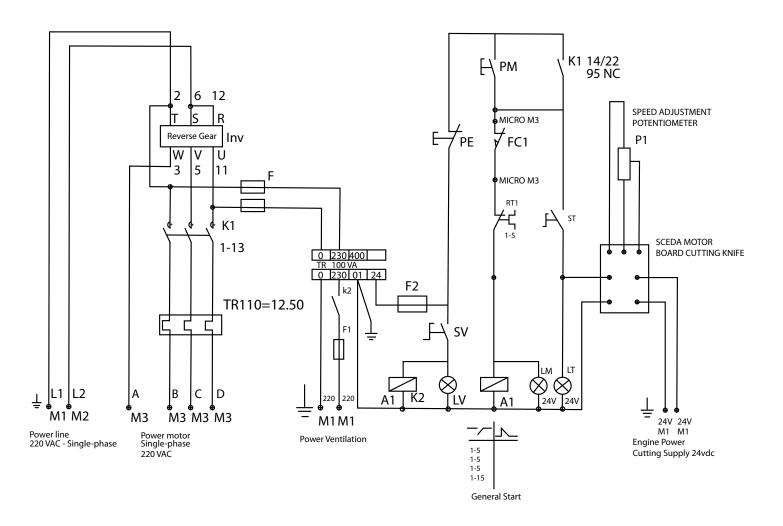
### **Model PM-IT-0015** 13397



| Description                | Position | Description                    | Position | Description                    | Position |
|----------------------------|----------|--------------------------------|----------|--------------------------------|----------|
| Relay                      | K2       | Thermal Protection Phase Motor | RT1      | Start Button                   | PM       |
| Stop                       | PE       | Transformer                    | TR       | Microswitch General            | FC1      |
| Reversal                   | INV      | Fuse Protection Ventilation 2A | F1       | Signaling Ventilation Function | LV       |
| Enabling Ventilation       | SV       | Fuse Protection 2A             | F2       | Start Reposting General        | LM       |
| Enabling Engine Cut        | ST       | Transformer Protection 1A      | F3       | Signaling Cutting Function     | LT       |
| Single-Phase Motor Control | K1       | Transformer Protection 1A      | F4       |                                |          |



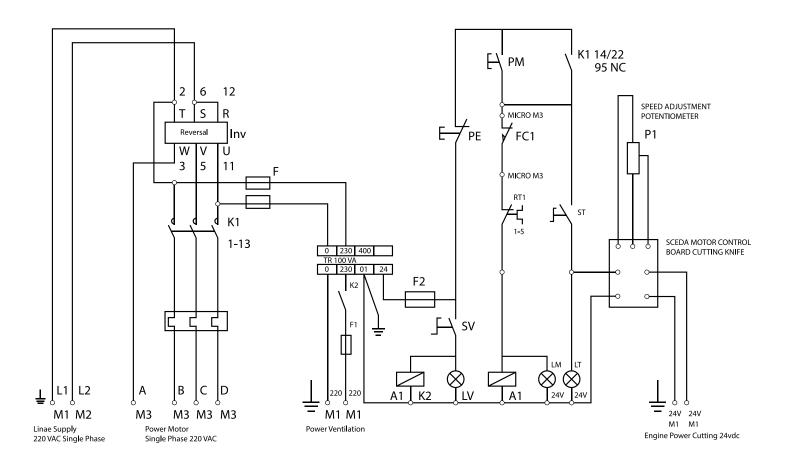
### Model PM-IT-0025 16643



| Description                | Position | Description                    | Position | Description                    | Position |
|----------------------------|----------|--------------------------------|----------|--------------------------------|----------|
| Relay                      | K2       | Thermal Protection Phase Motor | RT1      | Start Button                   | PM       |
| Stop                       | PE       | Transformer                    | TR       | Microswitch General            | FC1      |
| Reversal                   | INV      | Fuse Protection Ventilation 2A | F1       | Signaling Ventilation Function | LV       |
| Enabling Ventilation       | SV       | Fuse Protection 2A             | F2       | Start Reposting General        | LM       |
| Enabling Engine Cut        | ST       | Transformer Protection 1A      | F3       | Signaling Cutting Function     | LT       |
| Single-Phase Motor Control | K1       | Transformer Protection 1A      | F4       |                                |          |

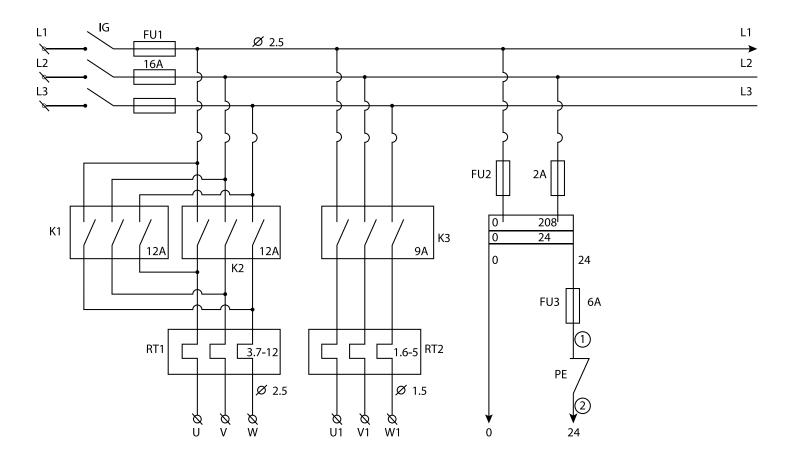


### Model PM-IT-0025-T 13236

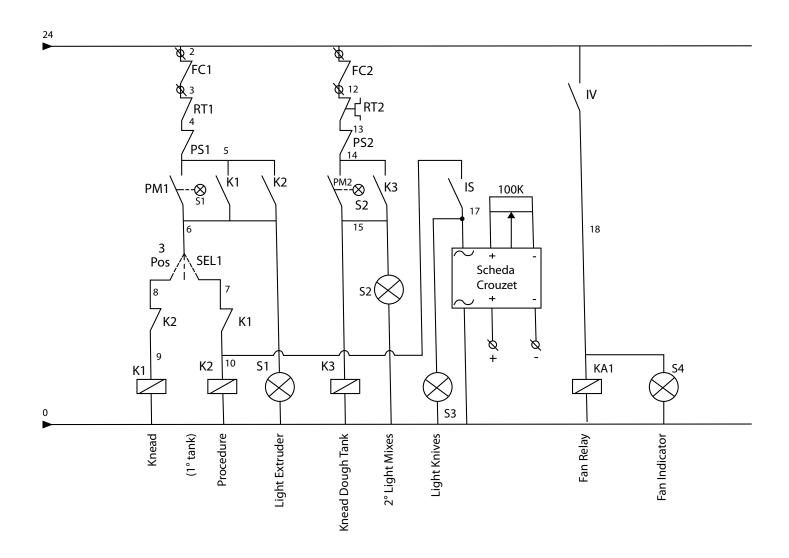


| Description                | Position | Description                    | Position | Description                    | Position |
|----------------------------|----------|--------------------------------|----------|--------------------------------|----------|
| Relay                      | K2       | Thermal Protection Phase Motor | RT1      | Start Button                   | PM       |
| Stop                       | PE       | Transformer                    | TR       | Microswitch General            | FC1      |
| Reversal                   | INV      | Fuse Protection Ventilation 2A | F1       | Signaling Ventilation Function | LV       |
| Enabling Ventilation       | SV       | Fuse Protection 2A             | F2       | Start Reposting General        | LM       |
| Enabling Engine Cut        | ST       | Transformer Protection 1A      | F3       | Signaling Cutting Function     | LT       |
| Single-Phase Motor Control | K1       | Transformer Protection 1A      | F4       |                                |          |

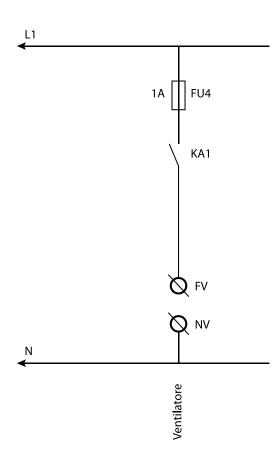












| Description                | Position | Description      | Position | Description        | Position |
|----------------------------|----------|------------------|----------|--------------------|----------|
| Knead Extruder Contactor   | K1       | Shelter tank, 1° | FC1      | Gear Tub, 2°       | PM2      |
| Knead Extruder Contactor   | K2       | Shelter tank, 2° | FC2      | Imp-traf selector  | SEL1     |
| Thermal Knead Extruder     | RT1      | Knife Guard      | FC3      | Switch Knife Board | IS       |
| Impasta Bath Contactor, 2° | K3       | Stop Bath, 1°    | PS1      | Fan Indicator      | IV       |
| Impasta Bath Contactor, 2° | RT2      | Stop Bath, 2°    | PS2      |                    |          |
| Fan Relay                  | KA1      | Gear Tub. 1°     | PM1      |                    |          |



## Warranty Registration

Thank you for purchasing an Omcan product. To register your warranty for this product, complete the information below, tear off the card at the perforation and then send to the address specified below. You can also register online by visiting:

Merci d'avoir acheté un produit Omcan. Pour enregistrer votre garantie pour ce produit, complétez les informations ci-dessous, détachez la carte au niveau de la perforation, puis l'envoyer à l'adresse spécifié ci-dessous. Vous pouvez également vous inscrire en ligne en visitant:

Gracias por comprar un producto Omcan usted. Para registrar su garantía para este producto, complete la información a continuación, cortar la tarjeta en la perforación y luego enviarlo a la dirección indicada a continuación. También puede registrarse en línea en:

### https://omcan.com/warranty-registration/

For mailing in Canada

Pour postale au Canada

Por correo en Canadá

For mailing in the US

Pour diffusion aux États-Unis

Por correo en los EE.UU.

### **OMCAN**

PRODUCT WARRANTY REGISTRATION 3115 Pepper Mill Court, Mississauga, Ontario Canada, L5L 4X5

### **OMCAN**

PRODUCT WARRANTY REGISTRATION 4450 Witmer Industrial Estates, Unit 4, Niagara Falls, New York USA, 14305

or email to: service@omcan.com

| <del>-</del>                   |                                      |                |                                    |  |  |
|--------------------------------|--------------------------------------|----------------|------------------------------------|--|--|
| ,                              |                                      |                |                                    |  |  |
| Purchaser's Info               | rmation                              |                |                                    |  |  |
| lame:                          |                                      |                | Company Name:                      |  |  |
| Address:                       |                                      |                |                                    |  |  |
|                                |                                      |                | Telephone:                         |  |  |
| Oity:                          | Province or State:                   | Postal or Zip: | Email Address:                     |  |  |
| Country:                       |                                      |                | Type of Company:                   |  |  |
|                                |                                      |                | Restaurant Bakery Deli             |  |  |
| Pealer from which Purchased:   |                                      |                | Butcher Supermarket Caterer        |  |  |
| Dealer City:                   | aler City: Dealer Province or State: |                | Institution (specify):             |  |  |
| nvoice:                        |                                      |                | Other (specify):                   |  |  |
| Model Name:                    |                                      | Model Number:  | Serial Number:                     |  |  |
| Machine Descrip                | tion:                                |                |                                    |  |  |
| Date of Purchase (MM/DD/YYYY): |                                      |                | Date of Installation (MM/DD/YYYY): |  |  |
| Would vou like to              | extend the warranty? Yes No          |                |                                    |  |  |

Thank you for choosing Omcan | Merci d'avoir choisi Omcan | Gracias por elegir Omcan



Since 1951 Omcan has grown to become a leading distributor of equipment and supplies to the North American food service industry. Our success over these many years can be attributed to our commitment to strengthen and develop new and existing relationships with our valued customers and manufacturers. Today with partners in North America, Europe, Asia and South America, we continually work to improve and grow the company. We strive to offer customers exceptional value through our qualified local sales and service representatives who provide convenient access to over 5,000 globally sourced products.

Depuis 1951 Omcan a grandi pour devenir un des "leaders" de la distribution des équipements et matériel pour l'industrie des services alimentaires en Amérique du Nord. Notre succès au cours de ces nombreuses années peut être attribué à notre engagement à renforcer et à développer de nouvelles et existantes relations avec nos clients et les fabricants de valeur. Aujourd'hui avec des partenaires en Amérique du Nord, Europe, Asie et Amérique du Sud, nous travaillons continuellement à améliorer et développer l'entreprise. Nous nous efforçons d'offrir à nos clients une valeur exceptionnelle grâce à nos ventes locales qualifiées et des représentants de service qui offrent un accès facile à plus de 5000 produits provenant du monde entier.

Desde 1951 Omcan ha crecido hasta convertirse en un líder en la distribución de equipos y suministros de alimentos en América del Norte industria de servicios. Nuestro éxito en estos años se puede atribuir a nuestro compromiso de fortalecer y desarrollar nuevas relaciones existentes con nuestros valiosos clientes y fabricantes. Hoy con socios de América del Norte, Europa, Asia y América del Sur, que trabajan continuamente para mejorar y crecer la empresa. Nos esforzamos por ofrecer a nuestros clientes valor excepcional a través de nuestro local de ventas y representantes de los servicios que proporcionan un fácil acceso a más de 5,000 productos con origen a nivel mundial.









